

## Βασικές προειδοποίησεις ασφαλείας



Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Επειδή η συσκευή λειτουργεί με ηλεκτρικό ρεύμα, δεν μπορούμε να αποκλείσουμε την πρόκληση ηλεκτροπληξίας.

Επομένως τηρείτε τις παρακάτω προειδοποίησεις ασφαλείας:

- Μην αγγίζετε τη συσκευή με υγρά χέρια.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με γυμνά ή βρεγμένα πόδια.
- Ποτέ μη βυθίζετε τη συσκευή σε νερό.
- Μην τραβάτε το ηλεκτρικό καλώδιο ή τη συσκευή για να αποσυνδέσετε το φίς από την πρίζα.
- Σε περίπτωση ασυμβατότητας μεταξύ της πρίζας και του φίς της συσκευής, απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο τεχνικό προσωπικό για την αντικατάσταση της πρίζας με άλλη κατάλληλου τύπου. Δεν συνιστάται η χρήση αντάπτορα, πολύπριζου ή προεκτάσεων.

Για να γεμίσετε ή να προσθέσετε νερό, σβήστε το ατμοσύστημα από το διακόπτη και αποσυνδέστε το φίς από την πρίζα του ρεύματος.

Εάν το ηλεκτρικό καλώδιο παρουσιάζει φθορές, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή από το Σέρβις, ούτως ώστε να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.

Πριν από οποιαδήποτε επέμβαση καθαρισμού ή συντήρησης, αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο, αποσυνδέοντας το φίς.

Κατά τη χρήση, τα στόμια υπό πίεση για πλήρωση, καθαρισμό αλάτων, ξέπλυμα ή έλεγχο δεν πρέπει να είναι ανοικτά.

- Πριν τη χρήση βεβαιωθείτε ότι η τάση του δικτύου αντιστοιχεί σε αυτήν που αναγράφεται στην ετικέτα της συσκευής. Συνδέστε τη συσκευή μόνο σε εγκατάσταση και σε πρίζες ρεύματος με ελάχιστη παροχή 10 Α και αποτελεσματική γείωση.



Οι επιφάνειες με αυτό το σύμβολο θερμαίνονται κατά τη χρήση (το σύμβολο υπάρχει μόνο σε ορισμένα μοντέλα).

- Μην κατευθύνετε τον ατμό προς άτομα ή ζώα.

Μην αφήνετε το σίδερο χωρίς επιτήρηση όταν είναι συνδεδεμένο στην πρίζα.

Βεβαιωθείτε ότι παιδιά κάτω των 8 ετών δεν μπορούν να πλησιάσουν τη συσκευή όταν αυτή είναι σε λειτουργία ή έχει αρχίσει να κρυώνει.

- Ο λέβητας δεν πρέπει να μετακινείται κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** ο σωλήνας σύνδεσης σίδερου-λέβητα μπορεί να ζεσταθεί.
- Αποφύγετε με κάθε τρόπο την επαφή της πλάκας του σίδερου με τα ηλεκτρικά καλώδια.



Προσοχή

- Κατά την πρώτη χρήση, αφού αφαιρέσετε τη συσκευασία βεβαιωθείτε για την ακεραιότητα της συσκευής. Σε περίπτωση αμφιβολών, μην την χρησιμοποιήσετε και απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο τεχνικό.  
Αφαιρέστε την προστασία της πλάκας.
- Πετάξτε την πλαστική σακούλα γιατί είναι επικίνδυνη για τα παιδιά.

Επιτρέπετε τη χρήση της συσκευής σε παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και σε άτομα με μειωμένη αντίληψη και περιορισμένες σωματικές ικανότητες ή με ανεπαρκή εμπειρία, μόνο εάν επιβλέπονται με προσοχή ή εκπαιδεύονται ώστε να χρησιμοποιούν με ασφάλεια τη συσκευή και γνωρίζουν τους κινδύνους που απορρέουν από τη χρήση της. Βεβαιωθείτε ότι δεν παίζουν με τη συσκευή. Οι διαδικασίες καθαρισμού και συντήρησης δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επιβλέψη.

- Χρησιμοποιείτε την αφαιρούμενη βάση πάνω σε μια σιδερώστρα.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη βάση πάνω σε ένα τραπέζι: η θερμότητα μπορεί να καταστρέψει την επιφάνεια του τραπεζιού!
- **“Ασφαλής μεταφορά”:** ορισμένα μοντέλα διαθέτουν ένα ούστημα ασφαλίσης του σίδερου που το ασφαλίζει στη θέση του κατά τη μεταφορά: **όταν το σίδερο είναι ασφαλισμένο, δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί σαν χερούλι μεταφοράς της συσκευής!** Για να τοποθετήσετε σωστά το σίδερο, βάλτε τη μύτη της πλάκας στην υποδοχή και ακουμπήστε το σίδερο στη βάση: στη συνέχεια βάλτε το διακόπτη στη θέση ασφαλίσης (εικ. 1). Για να απασφαλίσετε

- το σίδερο, βάλτε το διακόπτη στη θέση απασφάλισης και βγάλτε το σίδερο από τη θέση του (εικ. 2).
- Κατά τη διάρκεια του σιδερώματος, μπορείτε να ακουμπήσετε τη μύτη της πλάκας στην ειδική ανθεκτική στη θερμότητα βάση που βρίσκεται πάνω από την υποδοχή.

**Πρέπει να χρησιμοποιείτε και να ακουμπάτε τη συσκευή πάνω σε μια σταθερή επιφάνεια, ανθεκτική στις υψηλές θερμοκρασίες.** Όταν ακουμπάτε το σίδερο πάνω στη βάση του, βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια πάνω στην οποία βρίσκεται η συσκευή είναι σταθερή.

- ΠΟΤΕ μην στηρίζετε το σίδερο σε κάθετη θέση!**

**Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή μετά από πτώση,** εάν παρουσιάζει ορατά σημάδια ζημιάς ή διαρροή. Σε περίπτωση πτώσης του ατμοσυστήματος και εφόσον υπάρχουν εμφανή σημάδια σπασμάτων της συσκευής (στο λέβητα ή στο σίδερο), αποφύγετε να το χρησιμοποιήσετε και παραδώστε τη συσκευή σε ένα εξουσιοδοτημένο σέρβις.

### Συμβατή χρήση

- Η παρούσα συσκευή πρέπει να προορίζεται μόνο για τη χρήση για την οποία έχει κατασκευαστεί. Κάθε άλλη χρήση πρέπει να θεωρείται ακατάλληλη και συνεπώς επικίνδυνη.
- Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος για ενδεχόμενες βλάβες που οφείλονται σε ακατάλληλη, λανθασμένη και παράλογη χρήση και σε επισκευές από μη εξειδικευμένο προσωπικό.

### Περιγραφή

(\* μόνο σε ορισμένα μοντέλα)

#### Περιγραφή της συσκευής

(βλέπε σελ. 3)

- A Καπάκι δοχείου νερού
- B Φίλτρο δοχείου νερού
- C Μοχλοί απελευθερωσης του δοχείου
- D Αποσπώμενο δοχείο νερού
- E Ανανεώσιμο φίλτρο καθαρισμού αλάτων
- F Μοχλός ασφάλισης φίλτρου καθαρισμού αλάτων
- G Γάντζος για τη φύλαξη του σωλήνα και της τάπας προστασίας για σύστημα καθαρισμού των αλάτων
- H Βάση σίδερου
- I Θέση τυλίγματος καλωδίου

### Αξεσουάρ

- J Δείκτης για τον προσδιορισμό της σκληρότητας του νερού

### Χειριστήρια

- K Διακόπτης για ασφάλιση/απασφάλιση σίδερου στη θέση "ασφάλης μεταφορά"
- L Ενδεικτική λυχνία "τέλος νερού"
- M Πλήκτρο "OK": επιβεβαιώνει την πλήρωση του δοχείου (αν κρατηθεί πατημένο για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα, επιβεβαιώνει τις διαδικασίες ανανέωσης του φίλτρου ή καθαρισμού του λέβητα)
- N Ενδεικτική λυχνία αντικατάστασης φίλτρου
- O Διακόπτης ρύθμισης σκληρότητας νερού
- P Διακόπτης λειτουργίας σίδερου και ρύθμισης ατμού με

### Σίδερο

- Q Ενδεικτική λυχνία τροφοδοσίας σίδερου
- R Πλήκτρο ατμού
- S Διακόπτης θερμοστάτη
- T\* Διακόπτης συνεχούς παροχής ατμού

### Προετοιμασία για χρήση

#### Τι νερό να χρησιμοποιήσω?

Η συσκευή λειτουργεί με νερό της βρύσης.



#### Προσοχή!

Μη χρησιμοποιείτε χημικές ουσίες ή απορρυπαντικά (π.χ. αρωματισμένο νερό, σεάνς, αποσκληρυντικά υγρά, κλπ).

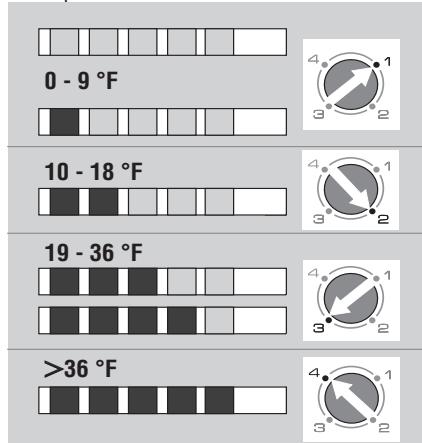
Μην χρησιμοποιείτε μεταλλικό νερό ή άλλους τύπους νερού (π.χ. βρύχινο νερό, νερό για μπαταρίες, κλιματιστικά, κλπ.).

### Προγραμματισμός σκληρότητας νερού

Το ατμοσύστημα αυτό διαθέτει ένα φίλτρο καθαρισμού αλάτων, που τοποθετείται στο δοχείο νερού και σας επιτρέπει να χρησιμοποιείτε νερό της βρύσης. Το πλεονέκτημα του φίλτρου αυτού είναι ότι μειώνει τη σκληρότητα του νερού και επομένως παρατείνει τη διάρκεια ζωής της συσκευής. Το φίλτρο πρέπει να αντικαθίσταται όταν ανέβει η ενδεικτική λυχνία στα χειριστήρια της συσκευής: για να εξατομικεύσετε τη σήμανση ανάλογα με το νερό που χρησιμοποιείτε, θα πρέπει να:

- ελέγχετε τη σκληρότητα του νερού χρησιμοποιώντας το δείκτη J του εξοπλισμού:
- βιβλίστε το δείκτη για 1 δευτερόλεπτο στο νερό,
- τινάξτε τον για να φύγει το πλεονάζον νερό,
- περιμένετε περίπου 1 λεπτό,
- ελέγχετε το αποτέλεσμα στον πίνακα και να ρυθμίσετε τη συσκευή ανάλογα με τη σκληρότητα που μετρήσατε, γυρίζοντας, με ένα κέρμα, το ρυθμιστή Q στην αντίστοιχη

Θέση:



### Πλήρωση του δοχείου



Κίνδυνος!

Βεβαιωθείτε ότι το φις του ηλεκτρικού καλωδίου είναι αποσυνδεδεμένο από την πρίζα του ρεύματος.

- Ανοίξτε το καπάκι του δοχείου νερού και γεμίστε το (εικ. 3), προσέχοντας να μην υπερβείτε τη μέγιστη στάθμη MAX που αναγράφεται στο δοχείο (0,7 L).
- Τοποθετήστε το δοχείο στη θέση του (εικ. 4) και πιέστε μέχρι να ακούσετε το κλικ ασφάλισης.



Κίνδυνος!

Ελέγχετε πάντα αν το αποσπώμενο δοχείο είναι γερά στερεωμένο στη θέση του.

Αν το δοχείο δεν έχει τοποθετηθεί καλά στη βάση του, μπορεί να παρουσιαστεί διαρροή νερού από τη συσκευή.

- Συνδέστε τη συσκευή στην πρίζα του ρεύματος.



Σημείωση:

Κατά την πρώτη χρήση, ο εσωτερικός λέβητας της καινούριας συσκευής είναι άδειος. Γεμίζοντας το λέβητα για πρώτη φορά, λάβετε υπόψη ότι ο απαιτούμενος χρόνος θέρμανσης θα είναι μεγαλύτερος γιατί αφαιρείται ο αέρας από το λέβητα και αντικαθίσταται από το νερό της πρώτης πλήρωσης. Κατά την πλήρωση/θέρμανση είναι φυσιολογικό να ακούγεται ο θόρυβος της αντλίας. Επίσης, η συσκευή θα εξαντλήσει την πρώτη ποσότητα νερού πολύ πιο γρήγορα από τις επόμενες φορές.

### Σιδέρωμα με ατμό

- Ανάψτε τη συσκευή γυρίζοντας το διακόπτη **R** σε μία από τις θέσεις ατμού: η επιλεγμένη θέση ατμού αναβοσθήνει: περιμένετε να παραμείνει σταθερά αναμμένη (έτοιμος ατμός) και να σβήσει η ενδεικτική λυχνία **S**.

• Πιέστε το πλήκτρο ατμού **T**, που βρίσκεται κάτω από τη λαβή του σιδερού.



Σημείωση:

- Κατά την πρώτη χρήση, ενδέχεται να εξέλθουν από τη συσκευή, για λίγα λεπτά, καπνός και δυσάρεστες οσμές. Αυτό οφείλεται στη θέρμανση/στέγνωμα των στεγανωτικών υλικών που χρησιμοποιούνται κατά τη συναρμολόγηση της συσκευής. Συνιστάται ο αερισμός του δωματίου.
- Η ενδεικτική λυχνία **S** ανάβει και σβήνει κατά τη διάρκεια του σιδερώματος, ανάλογα με τη θερμοκρασία του σιδερού. Αυτή η λειτουργία είναι φυσιολογική και δεν υπάρχει λόγος ανησυχίας.
- Όταν σιδερώνετε με ατμό, θα ακούτε την αντλία νερού καθώς ανάβει και σβήνει. Ο θόρυβος της αντλίας οφείλεται στη μεταφορά του νερού από το δοχείο στο λέβητα. Αυτή η λειτουργία είναι φυσιολογική και δεν υπάρχει λόγος ανησυχίας.
- Πριν την πρώτη χρήση, σε κάθε νέα χρήση ή όταν το σιδέρο δεν χρησιμοποιείται με ατμό για μερικά λεπτά: πιέστε το πλήκτρο ατμού αρκετές φορές, κρατώντας το σιδέρο σε απόσταση από το ρούχο. Με αυτόν τον τρόπο εξαλείφεται το νερό από το κύκλωμα ατμού.
- **MONO ΣΕ ΟΡΙΣΜΕΝΑ ΜΟΝΤΕΛΑ:** Για τη συνεχή παροχή ατμού, σπρώξτε προς τα εμπρός το διακόπτη συνεχούς παροχής ατμού **T**.

### Ρύθμιση του θερμοστάτη (S)

Γιρίστε το διακόπτη του θερμοστάτη (διαφορετικός ανάλογα με το σιδέρο) ανάλογα με την κατάλληλη θερμοκρασία για τον τύπο του υφάσματος για σιδέρωμα.

### Ρύθμιση του θερμοστάτη (U)

Γιρίστε το διακόπτη του θερμοστάτη ανάλογα με την κατάλληλη θερμοκρασία για τον τύπο του υφάσματος για σιδέρωμα.



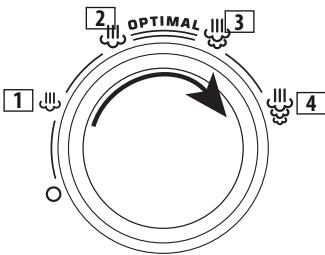
Για την παροχή ατμού, η ρυθμισμένη θερμοκρασία πρέπει να είναι εντός του τριμήματος ατμού, που φαίνεται στο πλάι.

Στη συνέχεια θα βρείτε ένα σύντομο οδηγό σχετικά με τη θερμοκρασία που πρέπει να επιλέξετε ανάλογα με το ύφασμα των ρούχων:

- - ●
  - ● ●
  -
- Συνθετικά, ακρυλικά, νάιλον, πολυεστέρ, ρεγιόν
- Μεταξωτά, μάλλινα
- Λινά, βαμβακερά

### Ρυθμιστής ποσότητας ατμού

Ο διακόπτης ρύθμισης ατμού **R** επιτρέπει την αύξηση ή τη μείωση της παροχής ατμού ανάλογα με τα ρούχα που πρέπει να σιδερώσετε.



1. Ιδιαίτερο για ρούχα που απαιτούν τη χρήση μικρής ποσότητας ατμού.
2. Ιδιαίτερο για καλές επιδόσεις στο σιδέρωμα με τη μέγιστη εξοικονόμηση ενέργειας και νερού.
3. Ιδιαίτερο για άριστες επιδόσεις στο σιδέρωμα περιορίζοντας την κατανάλωση νερού και ενέργειας.
4. Ιδιαίτερο για ρούχα ή πιέτες που σιδερώνονται δύσκολα. Πριν τη λειτουργία, συνιστάται να γυρίζετε το ρυθμιστή στη θέση μέγιστης παροχής ατμού.

#### **Αποκατάσταση της στάθμης νερού στο δοχείο**

Η εξάντληση του νερού επισημαίνεται από το άναμμα της αντίστοιχης ενδεικτικής λυχνίας : Η ενδεικτική λυχνία ατμού σβήνει υποδεικνύοντας ότι η συσκευή δεν μπορεί πλέον να παράγει ατμό. Όταν ανάψει η ενδεικτική λυχνία, συνεχίστε σύμφωνα με τις οδηγίες της παραγράφου “Πλήρωση του δοχείου” και επιβεβαιώστε την πλήρωση πιέζοντας το πλήκτρο **OK (O)**.

#### **Λειτουργία “TURBO”**

Πλέστε 2 συνεχόμενες φορές το πλήκτρο ατμού **R** για την παροχή ατμού turbo για λίγα δευτερόλεπτα.

#### **Στεγνό σιδέρωμα**

Για στεγνό σιδέρωμα, γυρίστε το διακόπτη του θερμοστάτη για να επιλέξετε την κατάλληλη θερμοκρασία για τον τύπο του υφάσματος για σιδέρωμα και αρχίστε το σιδέρωμα χωρίς να πιέσετε το πλήκτρο παροχής ατμού.

#### **Συντήρηση**

##### **Αντικατάσταση του φίλτρου καθαρισμού αλάτων**

Όταν ανάψει η ενδεικτική λυχνία , πρέπει να προχωρήσετε στην αντικατάσταση του φίλτρου.

Για την ανανέωση του φίλτρου, ενεργήστε ως εξής:

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι σβηστή, αποσυνδεδεμένη από το ηλεκτρικό δίκτυο και εντελώς κρύα.
- Πλέστε τους μοχλούς απελευθέρωσης (**C**) του δοχείου (εικ. 5) και **αφαιρέστε το δοχείο νερού**.
- Βάλτε το μοχλό **F** στη θέση (εικ. 6) και αφαιρέστε το φίλτρο καθαρισμού αλάτων (εικ. 7).
- Τοποθετήστε το νέο φίλτρο στη θέση του και βάλτε το μοχλό **F** στη θέση ; Στη συνέχεια συνδέστε το

δοχείο.

- Συνδέστε και πάλι τη συσκευή και ανάψτε την.
- Κρατήστε πατημένο για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα το πλήκτρο **OK (O)** για να επιβεβαιώσετε την απόδοση του φίλτρου: η ενδεικτική λυχνία σβήνει.
- Η συσκευή είναι έτοιμη για χρήση.

#### **i Σημείωση:**

Το φίλτρο καθαρισμού αλάτων διατίθεται από τα Εξουσιοδοτημένα Σέρβις.

#### **Ξέπλυμα του λέβητα**

Για την άριστη λειτουργία, τη σταθερή παροχή ατμού στο πέρασμα του χρόνου και την εξοικονόμηση ενέργειας, ξεπλένετε το λέβητα περίπου κάθε 10 χρήσεις με νερό, με τον εξής τρόπο:

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι σβηστή, αποσυνδεδεμένη από το ηλεκτρικό δίκτυο και εντελώς κρύα.
- Αφαιρέστε το δοχείο νερού.
- Γυρίστε δεξιότροφα την τάπα προστασίας **G** που βρίσκεται στο πλάι της συσκευής, για να την αφαιρέσετε (εικ. 9).
- Χρησιμοποιώντας ένα κέρμα ή ένα κατσαβίδι, ξεβιδώστε την τάπα του λέβητα (εικ. 10).
- Αδειάστε το νερό από το λέβητα (εικ. 11).
- Πλαγιάστε τη συσκευή (εικ. 12), προσθέστε νερό (MAX 0,7 λίτρα), χρησιμοποιώντας ένα χωνί ώστε το νερό να μην χυθεί έξω από το λέβητα.
- Ανακινήστε τη συσκευή ώστε να ξεπλύνετε όλο το λέβητα, στη συνέχεια πετάξτε το νερό.
- Επαναλάβετε το ξέπλυμα.
- Βιδώστε και πάλι καλά την τάπα, ώστε να κλείσετε καλά το λέβητα.
- Βάλτε ξανά την τάπα προστασίας **G**. Πριν αρχίσετε το σιδέρωμα, φεκάστε στον αέρα για μερικά δευτερόλεπτα ώστε να καθαρίσετε όλο το κύκλωμα του συστήματος από τυχόν υπολείμματα.

#### **⚠ Προσοχή!**

##### **Η συσκευή δε λειτουργεί χωρίς φίλτρο καθαρισμού αλάτων.**

Αν η αντικατάσταση του φίλτρου δεν είναι εφικτή και θέλετε να χρησιμοποιήστε τη συσκευή με το εξαντλημένο φίλτρο καθαρισμού αλάτων, ενεργήστε ως εξής:

- Με ένα κέρμα, γυρίστε το διακόπτη ρύθμισης σκληρότητας νερού **O** στη θέση **4** που αντιστοιχεί στο πολύ σκληρό νερό (ανεξάρτητα από το αποτέλεσμα του δείκτη).
- Όταν ανάψει η ενδεικτική λυχνία , συνεχίστε με το ξέπλυμα του λέβητα σύμφωνα με τις οδηγίες της προηγούμενης παραγράφου.
- Όταν ολοκληρώθει η διαδικασία ξεπλύματος, κρατήστε πατημένο τουλάχιστον για 5 δευτερόλεπτα το πλήκτρο **OK**.

## Καθαρισμός

- Η επιφάνεια της πλάκας πρέπει να διατηρείται καθαρή: για να την καθαρίσετε αρκεί να την περάσετε με ένα υγρό πανί όταν είναι κρύα.
- Η συσκευή δεν πρέπει να καθαρίζεται με διαλυτικά αλάτων.

## Μετά το σιδέρωμα

Μόλις τελειώσετε το σιδέρωμα, φυλάξτε το ατμοσύστημα με το καπάκι κλειστό για να αποφύγετε την είσοδο σκόνης ή άλλων αντικειμένων στο δοχείο με κίνδυνο να προκληθεί βλάβη στην αντλία. Τοποθετήστε το σίδερο στη βάση του σε θέση ασφάλισης και πριν το φυλάξτε περιμένετε μέχρι να κρυώσει. Για να φυλάξτε σωστά τη συσκευή, στερεώστε το σωλήνα στον ειδικό γάντζο **G** και τυλίξτε το ηλεκτρικό καλώδιο στη θέση τηλίγματος καλωδίου **I**.

Φυλάξτε τη συσκευή σε στεγνό χώρο.

**i** *Σημείωση:*

- Μετά το σιδέρωμα, δεν είναι αναγκαίο να αδειάσετε το νερό που έμεινε στο δοχείο. Συνιστάται να το αδειάζετε σε περίπτωση που δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα.

## Ανακύκλωση

 Η συσκευή δεν πρέπει να απορρίπτεται στα οικιακά απορρίμματα αλλά πρέπει να παραδοθεί σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο διαφοροποιημένης συλλογής.

Καθαρό βάρος: 5,330 Kg.

ΠΡΟΒΛΗΜΑ	ΑΙΤΙΑ	ΛΥΣΗ
Η συσκευή δεν ανάβει.	Η συσκευή δεν είναι συνδεδεμένη στην πρίζα.	Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι σωστά συνδεδεμένη και πέρτε τους διακόπτες λειτουργίας σίδερου και λέβητα.
Βγαίνει ατμός από το δοχείο	Επέμβαση του συστήματος ασφαλείας μέγιστης πίεσης.	Σβήστε αρμέσως τη συσκευή και απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.
Το νερό τρέχει από τις τρύπες της πλάκας του σίδερου.	Υπολείμματα νερού συγκεντρώνονται στους σωλήνες επειδή λειτουργεί για πρώτη φορά η εκπομπή ατμού ή επειδή δεν έγινε χρήση της για μεγάλο χρονικό διάστημα.	Κρατώντας το σίδερο σε απόσταση από το ρούχο, πέστε αρκετές φορές το διακόπτη παροκής ατμού: με αυτόν τον τρόπο ξελείφεται το κρύο νερό από το κύκλωμα ατμού.
	Το ατμοσύστημα τοποθετήθηκε σε ασταθή ή/και επικινή επιφάνεια.	Στηρίξτε το ατμοσύστημα σε σταθερή και οριζόντια επιφάνεια.
Έξοδος σκούρου υγρού από την πλάκα του σίδερου.	Προστέθηκαν χρηματικά προϊόντα κατά των αλάτων ή άλλα πρόσθετα στο δοχείο νερού ή στο λέβητα.	Μη χρησιμοποιείτε άλλα προϊόντα στο δοχείο νερού (βλ. συμβουλές στο σύντομο οδηγό χρήσης). Καθαρίστε την πλάκα με υγρό πανί.
Κατά τη λειτουργία για πρώτη φορά παρατηρείται έξοδος καπνού από τη συσκευή.	Σε ορισμένα μέρη της συσκευής χρησιμοποιούνται στεγανωτικά/λιπαντικά που εξαπλίζονται με το πρώτο ζέσταμα.	Πρόκειται για φυσιολογική λειτουργία που σταματά μετά τις πρώτες χρήσεις.
Ακούγεται ένας διακοπτόμενος θόρυβος σε συνδυασμό με δονήσεις.	Οφείλεται στη λειτουργία της αντλίας νερού.	Πρόκειται για απόλυτα φυσιολογικό φαινόμενο.
Ακούγεται ένας συνεχής θόρυβος σε συνδυασμό με δονήσεις.		Αποσυνδέστε το ατμοσύστημα από την πρίζα και απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο Σέρβις.